



孙继芳 绘

镜花缘_下

[清] 李汝珍◎著

天津出版传媒集团

天津人民出版社



镜花缘 下

[清] 李汝珍◎著

天津出版传媒集团

天津人民出版社

图书在版编目(CIP)数据

镜花缘:全2册/(清)李汝珍著. —天津:天津人民出版社,2018.1

(中小学生必读丛书)

ISBN 978-7-201-12563-3

I. ①镜… II. ①李… III. ①章回小说—中国—清代
IV. ①I242.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第283062号

镜花缘

JING HUA YUAN

(清)李汝珍 著

出 版 天津人民出版社
出 版 人 黄 沛
地 址 天津市和平区西康路35号康岳大厦
邮政编码 300051
邮购电话 (022) 2332469
网 址 <http://www.tjrmcbs.com>
电子信箱 tjrmcbs@123.com

责任编辑 章 赅
封面设计 杨祎妹

制版印刷 北京雁林吉兆印刷有限公司
经 销 新华书店
开 本 787×1092 毫米 1/16
印 张 32
字 数 513 千字
版次印次 2018年1月第1版 2018年1月第1次印刷
定 价 44.00元(全两册)

版权所有 侵权必究
图书如出现印装质量问题,请致电联系调换(022-23332469)

镜花缘

【目录】

- 第一回 女魁星北斗垂景象 老王母西池赐芳筵 001
- 第二回 发正言花仙顺时令 定罚约月姊助风狂 005
- 第三回 徐英公传檄起义兵 骆主簿修书寄良友 008
- 第四回 吟雪诗暖阁赌酒 挥醉笔上苑催花 011
- 第五回 俏宫娥戏夸金盏草 武太后怒贬牡丹花 014
- 第六回 众宰承宣游上苑 百花获谴降红尘 018
- 第七回 小才女月下论文科 老书生梦中闻善果 023
- 第八回 弃嚣尘结伴游寰海 觅胜迹穷踪越远山 026
- 第九回 服肉芝延年益寿 食朱草入圣超凡 030
- 第十回 诛大虫佳人施药箭 搏奇鸟壮士奋空拳 036
- 第十一回 观雅化闲游君子邦 慕仁风误入良臣府 042
- 第十二回 双宰辅畅谈俗弊 两书生敬服良箴 045
- 第十三回 美人入海遭罗网 儒士登山失路途 052
- 第十四回 谈寿天道经聒耳 论穷通路出无肠 057
- 第十五回 喜相逢师生谈故旧 巧遇合宾主结新亲 061
- 第十六回 紫衣女殷勤问字 白发翁傲慢谈文 067
- 第十七回 因字声粗谈切韵 闻雁啖细问来宾 073
- 第十八回 辟清谈幼女讲羲经 发至论书生尊孟子 078

- 第十九回 受女辱潜逃黑齿邦 观民风联步小人国 083
- 第二十回 丹桂岩山鸡舞镜 碧梧岭孔雀开屏 088
- 第二十一回 逢恶兽唐生被难 施神枪魏女解围 093
- 第二十二回 遇白民儒士听奇文 观药兽武夫发妙论 099
- 第二十三回 说酸话酒保咬文 讲迂谈腐儒嚼字 104
- 第二十四回 唐探花酒楼闹善政 徐公子茶肆叙衷情 110
- 第二十五回 越危垣潜出淑士关 登曲岸闲游两面国 114
- 第二十六回 遇强梁义女怀德 遭大厄灵鱼报恩 118
- 第二十七回 观奇形路过翼民郡 谈异相道经豕喙乡 124
- 第二十八回 老书生仗义舞龙泉 小美女衔恩脱虎穴 129
- 第二十九回 服妙药幼子回春 传奇方老翁济世 134
- 第三十回 觅蝇头林郎货禽鸟 因恙体枝女作螟蛉 139
- 第三十一回 谈字母妙语指谜团 看花灯戏言猜哑谜 144
- 第三十二回 访筹算畅游智佳国 观艳妆闲步女儿乡 152
- 第三十三回 粉面郎缠足受困 长须女玩股垂情 157
- 第三十四回 观丽人女主定吉期 访良友老翁得凶信 160
- 第三十五回 现红鸾林贵妃应课 揭黄榜唐义士治河 164
- 第三十六回 佳人喜做东床婿 壮士愁为举校妻 169
- 第三十七回 新贵妃反本为男 旧储子还原作女 173
- 第三十八回 步玉桥茂林观凤舞 穿金户宝殿听鸾歌 177
- 第三十九回 轩辕国诸王祝寿 蓬莱岛二老游山 182

- 第四十回 入仙山撒手弃凡尘 走瀚海牵肠归故土 187
- 第四十一回 观奇图喜遇佳文 述御旨欣逢盛典 192
- 第四十二回 开女试太后颁恩诏 笃亲情佳人盼好音 205
- 第四十三回 因游戏仙猿露意 念劬劳孝女伤怀 209
- 第四十四回 小孝女岭上访红萼 老道姑舟中献瑞草 214
- 第四十五回 君子国海中逢水怪 丈夫邦岭下遇山精 218
- 第四十六回 施慈悲仙子降妖 发慷慨储君结伴 223
- 第四十七回 水月村樵夫寄信 镜花岭孝女寻亲 228
- 第四十八回 睹碑记默喻仙机 观图章微明妙旨 231
- 第四十九回 泣红亭书叶传佳话 流翠浦蓑裳觅旧踪 237
- 第五十回 遇难成祥马能伏虎 逢凶化吉妇可降夫 242
- 第五十一回 走穷途孝女绝粮 得生路仙姑献稻 249
- 第五十二回 谈春秋胸罗锦绣 讲礼制口吐珠玑 254
- 第五十三回 论前朝数语分南北 书旧史挥毫贯古今 260
- 第五十四回 通智慧白猿窃书 显奇能红女传信 265
- 第五十五回 田氏女细谈妙剂 洛家娃默祷灵签 270
- 第五十六回 诣芳邻姑嫂巧遇 游瀚海主仆重逢 274
- 第五十七回 读血书伤情思旧友 闻凶信仗义访良朋 279
- 第五十八回 史将军陇右失机 宰少女途中得胜 284
- 第五十九回 洛公子山中避难 史英豪岭下招兵 287
- 第六十回 熊大郎途中失要犯 燕小姐堂上宴嘉宾 291

- 第六十一回 小才女亭内品茶 老总兵园中留客 297
- 第六十二回 绿香园四美巧相逢 红文馆群芳小聚会 300
- 第六十三回 论科场众女谈果报 误考试十美具公呈 304
- 第六十四回 赌石砚舅甥斗趣 猜灯谜姊妹陶情 309
- 第六十五回 盼佳音虔心问卜 预盛典奉命抡才 314
- 第六十六回 借飞车国王访储子 放黄榜太后考闺才 321
- 第六十七回 小才女下府谒师 老国舅黄门进表 327
- 第六十八回 受荣封三孤膺救命 奉宠召众美赴华筵 333
- 第六十九回 百花大聚宗伯府 众美初临晚芳园 338
- 第七十回 述奇形蚕茧当小帽 谈异域酒坛作烟壶 341
- 第七十一回 触旧事神往泣红亭 联新交情深凝翠馆 344
- 第七十二回 古桐台五美抚瑶琴 白茶亭八女写春扇 349
- 第七十三回 看围棋姚妹谈弈谱 观马吊孟女讲牌经 354
- 第七十四回 打双陆嘉言述前贤 下象棋谐语谈故事 361
- 第七十五回 弄新声水榭吹箫 隐俏体纱窗听课 366
- 第七十六回 讲六壬花前阐妙旨 观四课牖下窃真传 370
- 第七十七回 斗百草全除旧套 对群花别出心裁 375
- 第七十八回 运巧思对酒纵谐谈 飞旧句当筵行妙令 381
- 第七十九回 指谜团灵心讲射 擅巧技妙算谈天 385
- 第八十回 打灯虎亭中赌画扇 抛气球园内舞花鞋 391
- 第八十一回 白茶亭董女谈诗 凝翠馆兰姑设宴 397

- 第八十二回 行酒令书句飞双声 辩古文字音讹叠韵 403
- 第八十三回 说大书佐酒为欢 唱小曲飞觞作乐 408
- 第八十四回 逞豪兴朗吟妙句 发婆心敬诵真经 413
- 第八十五回 论韵谱冷言讥沈约 引毛诗佳句美庄姜 418
- 第八十六回 念亲情孝女挥泪眼 谈本姓侍儿解人颐 422
- 第八十七回 因旧事游戏仿楚词 即美景诙谐编月令 427
- 第八十八回 借月旦月姊释前嫌 逞风狂风姨泄旧忿 432
- 第八十九回 阐元机历述新诗 溯旧迹质明往事 438
- 第九十回 乘酒意醉诵凄凉句 警芳心惊闻惨淡词 444
- 第九十一回 拆妙字换柱抽梁 掣牙签指鹿为马 452
- 第九十二回 论果赢佳人施慧性 辩壶卢婢子具灵心 458
- 第九十三回 百花仙即景露禅机 众才女尽欢结酒令 464
- 第九十四回 文艳王奉命回故里 女学士思亲入仙山 469
- 第九十五回 因旧恙筵上谈医 结新交庭中舞剑 473
- 第九十六回 秉忠诚部下起雄兵 施邪术关前摆毒阵 478
- 第九十七回 仙姑山上指谜团 节度营中解妙旨 483
- 第九十八回 逞雄心挑战无火关 启欲念被围巴刀阵 488
- 第九十九回 迷本性将军游幻境 发慈心仙子下凡尘 492
- 第一百回 建奇勋节度还朝 传大宝中宗复位 499

第五十一回 走穷途孝女绝粮 得生路仙姑献稻

话说大盗连连叩头道：“只求夫人消了气恼，不记前仇，听凭再打多少，我也情愿。”妇人向喽啰道：“他既自己情愿，你们代我着实重打，若再虚应故事，定要狗命！”四个喽啰听了，哪敢怠慢，登时上来两个，把大盗紧紧按住；那两个举起大板，打的皮开肉破，喊叫连声。打到二十，喽啰把手住了。妇人道：“这个强盛无情无义，如何就可轻放？给我再打二十！”大盗恸哭道：“求夫人饶恕，愚夫吃不起了！”妇人道：“既如此，为何一心只想讨妾？假如我要讨个男妾，日日把你冷淡，你可欢喜？你们做男子的：在贫贱时原也讲些伦常之道；一经转到富贵场中，就生出许多炎凉样子，把本来面目都忘了，不独疏亲慢友，种种骄傲，并将糟糠之情，也置度外。这真是强盗行为，已该碎尸万段！你还只想置妾，哪里有个忠恕之道！我不打你别的，我只打你‘只知有己，不知有人’。把你打的骄傲全无，心里冒出一个‘忠恕’来，我才甘心！今日打过，嗣后我也不来管你。总而言之：你不讨妾则已，若要讨妾，必须替我先讨男妾，我才依哩。我这男妾，古人叫作‘面首’：面哩，取其貌美；首哩，取其发美。这个典故并非是我杜撰，自古就有了。”大盗道：“这点小事，夫人何必讲究考据。况此中狠有风味，就是杜撰，亦有何妨。夫人要讨男妾，要置面首，无不遵命。就只这股骄傲，乃是我们绿林向来习气，久已立誓不能改的，还求见谅。”妇人道：“骄傲固是强盗习气，何妨把这恶习改了？”大盗道：“我们做强盗的，全要仗着骄傲欺人，若把这个习气改了，还算甚么强盗！这是至死不能改的。”妇人道：“我就把你打死，看你可改！”分付喽啰：“着实再打！”一连打了八十，大盗睡在地下，昏晕数次，口中只有呼吸之气，喘息多时，才苏醒过来。只

见强打精神，垂泪说道：“求夫人快备后事，愚夫今要永别了。我死后别无遗言，惟囑后世子孙，千万莫把绿林习气改了，那才算得孝子贤孙哩。”说罢，复又昏晕过去。

妇人见大盗命已垂危，不能再打，只得命人抬上床去，不觉后悔道：“我只当多打几板，自然把旧性改了，哪知他至死不变。据此看来：原来世间强盗这股骄傲习气，竟是牢不可破。早知如此，我又何必同这禽兽较量！”因分付喽啰道：“这三个女子才来未久，大约船只还在山下，即速将他们带去，交他父母领回；那个黑女在此无用，也命他们一同领去。连日所劫衣箱，也都发还，省得他日后睹物又生别的邪念。急速去罢！倘有错误，取头见我！”喽啰诺诺连声，即将四人引至山下。恰好多、林二人正在探望，一见甚喜。随后衣箱也都发来。众喽啰暗暗藏过一只，大声说道：“今日大王因你四个女子反吃大苦，少刻必来报仇。你们回去，快快开船。若再迟延，性命难保！”多、林二人连连答应，把衣箱匆匆搬上，一齐上了三板，竟向大船而来。

林之洋问知详细，口中惟有念佛。多九公看那黑女，甚觉眼熟，因问道：“请问女子尊姓？为何到此？”黑女垂泪道：“婢子姓黎，乳名红红，黑齿国人氏。父亲曾任少尉之职，久已去世。昨同叔父海外贩货，不幸在此遇盗。叔父与他争斗，寡不敌众，被他害了，把婢子掳上山去。今幸放归。但孑然一身，举目无亲，尚求格外垂怜！”多九公听了，这才晓得就是前年谈文的黑女。到了大船，搬了衣箱，随即开船。红红与众人见礼。吕氏问知详细，不免叹息劝慰一番。闰臣从舱内取出一把纸扇道：“去岁我从父亲衣囊内见了此扇，因书法甚佳，带在身边，上面落的名款也是‘红红’二字，不知何故？”多九公把当日谈文之话说了，众人这才明白。

闰臣道：“我们萍水相逢，莫非有缘！姐姐如此高才；妹子此番回去，要去观光，一切正好叨教。惟恐初次见面，各存客气，妹子意欲高攀，结为异姓姊妹，不知姐姐可肯俯就？”红红道：“婢子今在难中，况家世寒薄，得蒙不弃，另眼相看，已属非分；何敢冒昧仰攀，有玷高贵！”林之洋道：“甚的攀不攀的！俺甥女的父亲也做过探花，黎小姐的父亲也做过少尉，算来都是千金小姐。不如依俺甥女，大家拜了姊妹，倒好相称。”若花、婉如听了，

也要结拜。于是序了年齿：红红居长，若花居次，闰臣第三，婉如第四，各自行礼；并与吕氏、多、林二人也都见礼。

只听众水手道：“船上米粮，都被劫的颗粒无存，如今饿的头晕眼花，哪有气力还去拿篙弄舵！”多九公道：“林兄快把豆面取来，今日又要仗他度命了。”林之洋道：“前日俺在小蓬莱还同甥女闲谈：自从得了此方，用过一次，后来总未用过。哪知昨日还是满舱白米，今日倒要用他充饥。幸亏女大王将衣箱送还；若不送还，只怕还有甚么‘在陈之厄^[1]’哩！”随即取了钥匙前去开箱。谁知别的衣箱都安然无恙，就是红红两只衣箱也好好在舱，就只豆面这只箱子不知去向。多九公道：“此必喽啰趁着忙乱之际，只当里面盛着值钱之物，隐藏过了。”林之洋这一吓非同小可，忙在各处寻找，哪有踪影。只得来到外面同众人商议。又不敢回去买米；若要前进，又离淑士国甚远。商议多时，众水手情愿受饿，都不敢再向两面国去，只好前进；惟愿遇着客船，就好加价购买。一连断餐两日，并未遇着一船。正在惊慌，偏又转了迎面大风，真是雪上加霜。只得收口，把船停泊。众水手个个饿的两眼发黑，满船惟闻叹息之声。

闰臣同若花、红红、婉如饿的无可奈何，只得推窗闲望。忽见岸上走过一个道姑，手中提着一个花篮，满面焦黄，前来化缘。众水手道：“船上已两日不见米的金面，我们还想上去化缘，你倒先来了。”那道姑听了，口中唱出几句歌儿。唱的是：

我是蓬莱百谷仙，与卿相聚不知年；因怜滴贬来沧海，愿献清肠续旧缘。

闰臣听了，忽然想起去年在东口山遇见那个道姑，口里唱的倒像也是这个歌儿，不知“清肠”又是何物，何不问他一声。因携若花三人来至船头道：“仙姑请了：何不请上献茶，歇息谈谈，岂不是好？”道姑道：“小道要去观光，哪有工夫闲谈，只求布施一斋足矣。”闰臣忖道：“他这‘观光’二字，岂非说着我么？”因说道：“请问仙姑：你们出家人为何也会观光？”道姑道：“女

[1] 在陈之厄：饥贫等困境。典故名，典出《论语注疏·卫灵公》。孔子在陈国断了粮，跟随的人都饿病了，不能起身，后因此以“在陈之厄”指饥贫等困境。

菩萨：你要晓得一经观光之后，也就算功行圆满，一天大事都完了。” 闰臣不觉点头道：“原来这样。请问仙姑从何至此？” 道姑道：“我从聚首山回首洞而来。” 闰臣听了，猛然想起“聚首还须回首忆”之句，心中动了一动道：“仙姑此时何往？” 道姑道：“我到飞升岛极乐洞去。” 闰臣忖道：“难道‘观光’‘回首’之后，就有此等好处么？我再追进一句，看他怎说。” 因问道：“请教仙姑：这‘极乐洞’虽在‘飞升岛’，若以地里而论，却在何地？” 道姑道：“无非总在心地。” 闰臣连连点头道：“原来如此，承仙姑指教了。但仙姑化斋，理应奉敬，奈船上已绝粮数日，尚求海涵！”

道姑道：“小道化缘，只论有缘无缘，却与别人不同：若逢无缘，即使彼处米谷如山，我也不化；如遇有缘，设或缺了米谷，我这篮内之稻，也可随缘乐助。” 若花笑道：“你这小小花篮，所盛之稻，可想而知。我们船上有三十余人，你那篮内何能布施许多？” 道姑道：“我这花篮，据女菩萨看去虽觉甚微，但能大能小，与众不同。” 红红道：“请问仙姑：大可盛得若干？” 道姑道：“大可收尽天下百谷。” 婉如道：“请教小呢？” 道姑道：“小亦敷衍你们船上三月之粮。”

闰臣道：“仙姑花篮既有如此之妙，不知合船人可与仙姑有缘？” 道姑道：“船上共有三十余人，安能个个有缘。” 闰臣道：“我们四人可与仙姑有缘？” 道姑道：“今日相逢，岂是无缘：不但有缘，而且都有宿缘；因有宿缘，所以来结良缘；因结良缘，不免又续旧缘；因续旧缘，以致普结众缘；结了众缘，然后才了尘缘。” 说罢，将花篮掷上船头道：“可惜此稻所存无多，每人只能结得半半之缘。” 婉如把稻取出，命水手将花篮送交道姑。道姑接了花篮，向闰臣道：“女菩萨千万保重！我们后会有期，暂且失陪。” 说罢，去了。

婉如道：“三位姐姐请看：道姑给的这个大米，竟有一尺长，无如只得八个。” 三人看了，正在诧异，适值多九公走来道：“此物从何而来？” 闰臣告知详细。多九公道：“此是‘清肠稻’。当日老夫曾在海外吃过一个，足足一年不饥。现在我们船上共计三十二人，今将此稻每个分作四段，恰恰可够一顿，大约可以数十日不饥了。” 若花道：“怪不得那道姑说‘只能结

得半半之缘’，原来按人分派，每人只能吃得四分之一，恰恰一半之半了。”多、林二人即将清肠稻拿到后面，每个切作四段，分在几锅煮了。大家吃了一顿，个个精神陡长，都念道姑救命之德。

次日开船。闰臣偶然问起红红当日赴试，可曾得中之话。红红不觉叹道：“若论愚姐学问，在本国虽不能列上等，也还不出中等；只因那些下等的都得前列，所以愚姐只好没分了。”若花道：“这是何意？难道考官不识真才么？”红红道：“如果不识真才，所谓‘无心之过’，倒也无甚要紧；无如总是关节夤缘^[1]，非为故旧，即因钱财，所取真才，不及一半。因此灰心，才同叔父来到海外，意欲借此消遣，不想倒受这番魔难。贤妹前日曾有观光之话，莫非天朝向来本有女科么？”闰臣道：“天朝虽无女科，近来却有一个旷典。”于是就把太后颁诏各话，告诉一遍。红红道：“有此盛事，却是闺阁难逢际遇。但天朝考官向来可有夤缘之弊？”

闰臣道：“我们天朝乃万邦之首，所有考官，莫不清操廉洁。况国家不惜帑费，立此大典，原为拔取真才、为国求贤而设，若夤缘一个，即不免屈一真才，若果如此，后世子孙，岂能兴旺？所以历来从无夤缘之事。姐姐如此抱负，何不同去一试？我们既已结拜，将来自然同其甘苦。设或都能中试，岂非一段奇遇？”红红道：“愚姐久已心灰，何必又做‘冯妇’。‘败兵之将，不敢言勇。’虽承贤妹美意，何敢生此妄想。倘蒙携带，倒可同至天朝瞻仰瞻仰圣朝人物之盛；至于考试，竟可不必了。”

未知如何，下回分解。

[1] 夤缘：本指攀附上升，后喻攀附权贵，拉拢关系，向上巴结。

第五十二回 谈春秋胸罗锦绣 讲礼制口吐珠玑

话说红红道：“如蒙贤妹携带，倒可借此瞻仰天朝人物之盛。至于考试，久已心灰，岂可再萌妄想。”若花道：“此事到了天朝，慢慢再议，看来也由不得姐姐不去。前日闻得亭亭姐姐一同赴试，不知可曾得中？”红红道：“他家一贫如洗；其父不过是个诸生^[1]，业已去世；既无钱财，又无势利，因此也在孙山之外。但他落第后，雄心不减，时刻痴心妄想，向日曾对我说：如果外邦开有女科，哪怕千山万水，他也要去碰碰，若不中个才女，至死不服。如今天朝虽开女科，无如远隔重洋，何能前去？看来只好望洋而叹了。”闺臣道：“他家还有何人？近来可曾远出？”红红道：“他无弟兄，只有缙氏寡母在堂，现在课读几个女童，以舌耕度日，并未远出。”闺臣道：“他既有志赴试，将来路过黑齿，我们何不约他同行，岂不是件美事？”红红道：“贤妹约他固妙，但他恃着自己学问，目空一切，每每把人不放眼内。贤妹若去约他，他不晓得你学问深浅，惟恐玷辱，必不同往。据我愚见，必须先去谈谈学问，使他心中敬服，然后再讲约他之话，自然一说就肯了。”闺臣道：“闻得亭亭姐姐学问渊博，妹子何敢班门弄斧，同他乱谈？倘被考倒，岂非自讨苦么？”若花道：“阿妹为何只长他人志气，却灭自己威风？我倒是个‘初生犊儿不怕虎’。将来到彼，我就同你前去，难道我们两个还敌不住他一个么？”闺臣道：“姐姐有如此豪兴，妹子只得勉力奉陪。但必须告知舅舅，才可约他。”就把此话告诉林之洋。林之洋道：“俺闻你父亲常说‘君子成人之美’。甥女既要成全他的功名，这等美事，你们做了，自有好处，何消同俺商量。那

[1] 诸生：考取秀才入学的生员为诸生。

个黑女，当日九公同他谈文，曾吃他大亏，将来你同寄女到彼，俺倒着实欺心理。”若花道：“他又不曾生出三头六臂，无非也是一个肉人，怕他怎的！”林之洋道：“他那伶牙俐齿，若谈起文来，比那三头六臂还觉利害，九公至今说起还是头疼，你说他是肉人，只怕还是一张铁嘴哩。若遇顺风，不过早晚就到。据俺主意：你们快把典故多记几个，省得临期被他难住，莫像九公倒像吃了麻黄只管出汗，那就被他看轻了。当日他们因谈反切，曾有‘问道于盲’的话；俺自从在歧舌国学会音韵，一心只想同人谈谈，偏不遇见知音。将来到彼，他如谈起此道，务必把俺举荐举荐。这两日大家吃了清肠稻，都不觉饿，索性到了黑齿再去买米，耽搁半日，趁着闲空，你们也好慢慢同他谈文。”

大家一路说着闲话，不知不觉，这日清晨到黑齿。把船收口。林之洋托多九公带了水手前去买米。闰臣意欲红红同去。红红道：“他的住处，林叔叔尽知，无须我去。我若同去约他，他纵勉强同来，究竟难免被他轻视。贤妹到彼，就以送还扇子为名，同他谈谈。他如同来则已，设或别有推脱，愚姐再去把这美意说了，才不被他看轻哩。”闰臣点头，带着扇子同了若花央林之洋领进城内。来到大街，闰臣同若花由左边街上走去，林之洋从右边走去。不多时，进了小巷，来到亭亭门首，只见上写“女学塾”三个大字。把门敲了两下，有个紫衣女子把门开了。林之洋一看，认得是前年谈文黑女。闰臣从袖内取出扇子道：“姐姐请了：前岁敝处有位多老翁曾在尊斋带了一把扇子回去，今托我们带来奉还，不知可是尊处之物？”亭亭接过看了道：“此扇正是先父之物。二位姐姐若不嫌茅舍洼曲，何不请进就茶？”闰臣同若花一齐说道：“正要登堂奉拜。”于是一同进内，林之洋就在旁边小房坐下。亭亭把二人让进书馆，行礼序坐；有两个垂髻女童也上来行礼。彼此问了名姓。闰臣道：“妹子素日久仰姐姐大才，去岁路过贵邦，就要登堂求教；但愧知识短浅，诚恐貽笑大方，所以不敢冒昧进谒。今得幸遇，真是名下无虚。”亭亭道：“妹子浪得虚名，何足挂齿！前岁多老翁到此，曾有一位唐大贤同来，可是姐姐一家？”闰臣道：“那是家父。”亭亭听了，不觉立起，又向闰臣拜一拜道：“原来唐大贤就是令尊。姐姐素本家学，自然也是名重一时了。前岁虽承令尊种种指教，第恨匆匆而去，妹子尚有未及请教之处，至今犹觉耿耿。

可惜当今之世，除了令尊大贤，再无他人可谈了。”

闰臣道：“姐姐有何见教，何不道其大概呢？”亭亭道：“妹子因《春秋》一事，闻得前人议论，都说孔子每于日月、名称、爵号之类，暗寓褒贬，不知此话可确？意欲请教令尊，不意匆促而别，竟未一谈，这是妹子无福。”闰臣刚要开言，若花接着说道：“《春秋》褒贬之义，前人议论纷纭。据妹子细绎经旨，以管窥之见，择其要者而论，其义似乎有三：第一，明分义；其次，正名实；第三，著几微。其他书法不一而足，大约莫此为要了。”亭亭道：“请教姐姐：何谓明分义？”若花道：“如《春秋》书月而曰‘王正月’，所以书‘王’者，明正朔之所自出，即所以序君臣之义。至于书‘陈黄’‘卫縶’者，所以明兄弟之情；书‘晋申生’‘许止’者，所以明父子之恩。他如‘曹羈’‘郑忽’之书，盖明长幼之序；‘成风’‘仲子’之书，盖明嫡庶之别；诸如此类，岂非明分义么？”亭亭道：“请教正名实呢？”若花道：“如《传》称隐为‘摄’，而圣人书之曰‘公’；《传》称许止不尝药，而圣人书之曰‘弑’；卓之立未逾年，而圣人正其名曰‘君’；夷皋之弑既归狱于赵穿，而圣人书之曰‘盾’：凡此之类，岂非正名实么？”亭亭道：“请教著几微呢？”若花道：“如‘公自京师，遂会诸侯伐秦’，盖明因会伐而如京师；‘天王狩于河阳，壬申，公朝于王所’，盖明因狩而后朝；‘公子结媵妇，遂及齐侯、宋公盟’，盖著公子结之专；‘公会齐侯、郑伯于中邱，翬帅师会齐人、郑人伐宋’，盖著公子翬之擅；似此之类，岂非著几微么？孟子云：‘孔子作《春秋》而乱臣贼子惧。’是时王纲解纽，篡夺相寻，孔子不得其位以行其权，于是因《鲁史》而作《春秋》，大约总不外乎诛乱臣、讨贼子、尊王贱霸之意。春秋之世，王室衰微，诸侯强盛，夫子所以始抑诸侯以尊王室；及至诸侯衰而楚强，夫子又抑楚而扶诸侯。所以扶诸侯者，就是尊王之意。盖圣人能与世推移，世变无穷，圣人之救其变亦无穷：其随时救世之心如此。或谓《春秋》一书，每于日月、名称、爵号，暗寓褒贬，妹子固不敢定其是否。但谓称人为贬，而人未必皆贬，微者亦称人；称爵为褒，而爵未必纯褒，讖者亦称爵。失地之君称名，而卫侯奔楚则不称名；未逾年之君称子，而郑伯伐许则不称子。诸如此类，不能枚举。要知《春秋》乃圣人因《鲁史》修成的，

若以日月为褒贬，假如某事当书月，那《鲁史》但书其时；某事当书日，《鲁史》但书其月；圣人安能奔走列国访其日与月呢？若谓以名号为褒贬，假令某人在所褒，那旧史但著其名；某人在所贬，旧史但著其号；圣人又安能奔走四方访其名与号呢？《春秋》有达例，有特笔：即如旧史所载之日月则从其日月，名称则从其名称，以及盟则书盟，会则书会之类，皆本旧史，无所加损，此为达例；其或史之所无圣人笔之以示义，史之所有圣人削之以示戒者，此即特笔。如‘元年春正月’，此史之旧文；加‘王’者，是圣人之特笔。晋侯召王，事见先儒之传，而圣人书之曰‘狩于河阳’，所以存天下之防；宁殖出其君，名在诸侯之策，而圣人书之曰‘卫侯出奔’，所以示人君之戒；不但曰仲子，而曰‘惠公仲子’；不但曰成风，而曰‘僖公成风’；不曰陈黄，而曰‘陈侯之弟黄’；不曰卫絜，而曰‘卫侯之兄絜’；阳虎陪臣，书之曰‘盗’；吴楚僭号，书之曰‘子’；他如纠不书‘齐’，而小白书‘齐’；突不书‘郑’，而忽书‘郑’；立晋而书‘卫人’；立王子朝而书‘尹氏’；凡此类，皆圣人特笔。故云：‘其事则齐桓、晋文，其文则史，其义则某窃取之矣。’学者观《春秋》，必知孰为达例，孰为特笔，自能得其大义。总之：《春秋》一书，圣人光明正大。不过直书其事，善的恶的，莫不了然自见。至于救世之心，却是此书大旨。妹子妄论，不知是否？尚求指示。”

亭亭道：“姐姐所论，深得《春秋》之旨，妹子惟有拜服。还有一事，意欲请示，不知二位姐姐可肯赐教？”闰臣道：“姐姐请道其详。”亭亭道：“吾闻古《礼》自遭秦火，今所存的惟《周礼》《仪礼》《礼记》，世人呼作‘三礼’。若以古《礼》而论，莫古于此。但汉、晋至今，历朝以来，莫不各撰礼制。还是各创新礼？还是都本旧典？至三礼诸家注疏，其中究以何人为善？何不赐教一二呢？”若花听罢，暗暗吐舌道：“怎么这个黑女忽然弄出这样大题目！三礼各家，业已足够一谈，他又加上历朝礼制，真是茫茫大海，令人从何讲起。只怕今日要出丑了。”正在思忖，只见闰臣答道：“妹子闻得《宋书》^[1]·傅隆传》

[1] 《宋书》：记述南朝刘宋一代历史的纪传体史书。梁沈约撰，含本纪十卷、志三十卷、列传六十卷，共一百卷。